



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 22. siječnja 2019.
(OR. en)

Međuinstitucijski predmet:
2018/0380 (NLE)

15733/18
ADD 2

PECHE 554

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: UREDBA VIJEĆA o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2019. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te, za ribarska plovila Unije, u određenim vodama izvan Unije

PRILOG II.A

RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU
OBNOVE ODREĐENIH STOKOVA JUŽNOG OSLIĆA
I ŠKAMPA U ZONAMA ICES-a 8c I 9a,
ISKLUČUJUĆI KADIŠKI ZALJEV

Poglavlje I.

Opće odredbe

1. PODRUČJE PRIMJENE

Ovaj Prilog primjenjuje se na ribarska plovila Unije dužine preko svega 10 metara ili više koja imaju na plovilu ili upotrebljavaju koće, danske potegače ili slične alate veličine oka mrežnog tega 32 mm ili više i jednostruke stajaćice veličine oka mrežnog tega 60 mm ili više ili pridnene parangale u skladu s Uredbom (EZ) br. 2166/2005, a koja su prisutna u zonama ICES-a 8c i 9a, isključujući Kadiški zaljev.

2. DEFINICIJE

Za potrebe ovog Priloga:

- (a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedećih dviju kategorija alata:
 - i. koće, danske potegače ili sličan alat veličine oka mrežnog tega 32 mm ili više;
i
 - ii. jednostruke stajačice veličine oka mrežnog tega 60 mm ili više i pridneni parangali;
- (b) „regulirani alat” znači bilo koja od dvije kategorije alata koje pripadaju skupini alata;
- (c) „područje” znači zone ICES-a 8c i 9a, isključujući Kadiški zaljev;
- (d) „tekuće razdoblje upravljanja” znači razdoblje utvrđeno u članku 1. stavku 2. točki (b) ove Uredbe;
- (e) „posebni uvjeti” znači posebni uvjeti utvrđeni u točki 6.1.

3. OGRANIČENJE AKTIVNOSTI

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica osigurava da ribarska plovila Unije koja plove pod njezinom zastavom, a na plovilu imaju bilo koji regulirani alat, ne budu prisutna unutar područja više od broja dana utvrđenog u poglavlju III. ovog Priloga.

Poglavlje II.

Odobrenja

4. PLOVILA S ODOBRENJEM ZA RIBOLOV
- 4.1. Država članica ne smije odobriti ribolov reguliranim alatom na tom području nijednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nije obavljalo ribolovne aktivnosti na tom području u razdoblju od 2002. do 2017., s izuzetkom ribolovnih aktivnosti u okviru prijenosa dana između ribarskih plovila, osim ako na tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.
- 4.2. Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote na tom području, ne smije biti odobren ribolov reguliranim alatom na tom području, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota zbog prijenosa kako je dopušteno u skladu s člankom 16. stavkom 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 11. ili 12. ovog Priloga.

Poglavlje III.
Broj dana prisutnosti unutar područja
dodijeljenih ribarskim plovilima Unije

5. NAJVEĆI BROJ DANA

- 5.1. Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja najveći broj dana na moru za koji država članica može plovilu koje plovi pod njezinom zastavom odobriti prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.
- 5.2. Ako je plovilo u stanju dokazati da njegovi ulovi oslića predstavljaju manje od 8 % ukupne žive mase ulovljene ribe tijekom jednog izlaska u ribolov, državi članici zastave plovila dopušteno je ne pribrojiti dane na moru povezane s tim izlaskom u ribolov primjenjivom najvećem broju dana na moru utvrđenom u tablici I.

6. POSEBNI UVJETI ZA RASPODJELU DANA

- 6.1. Za utvrđivanje najvećeg broja dana na moru tijekom kojeg ribarsko plovilo Unije može od države članice zastave dobiti odobrenje za prisutnost unutar područja primjenjuju se sljedeći posebni uvjeti u skladu s tablicom I.:
- (a) ukupan iskrcaj oslića u svakoj od dvije kalendarske godine 2016. i 2017. koji je ostvarilo dotično plovilo iznosi manje od 5 tona prema iskrcaju žive mase; i
 - (b) ukupan iskrcaj škampa u godinama utvrđenima u točki (a) koji je ostvarilo dotično plovilo iznosi manje od 2,5 tone prema iskrcaju žive mase.
- 6.2. Ako je zbog usklađenosti s posebnim uvjetima plovilu odobren neograničen broj dana, iskrcaj tog plovila u tekućem razdoblju upravljanja ne smije premašiti 5 tona ukupnog iskrcaja žive mase oslića i 2,5 tone ukupnog iskrcaja žive mase škampa.
- 6.3. Ako plovilo ne udovoljava jednom od posebnih uvjeta, to plovilo više nema pravo, s učinkom bez odgode, na raspodjelu dana u odnosu na dotični poseban uvjet.

- 6.4. Primjena posebnih uvjeta iz točke 6.1. može se prenijeti s jednog plovila na drugo plovilo ili više njih koja zamjenjuju to plovilo u floti pod uvjetom da zamjensko plovilo upotrebljava sličan alat i ni u jednoj godini svojeg djelovanja nema evidenciju o iskrcaju oslića i škampa veću od količina utvrđenih u točki 6.1.

Tablica I.

Najveći broj dana tijekom kojeg plovilo može biti prisutno unutar područja po kategoriji reguliranog alata i godini

| Poseban uvjet | Regulirani alat | Najveći broj dana | |
|---|---|-------------------|-----|
| | | | |
| | koće, danske potegače i sličan alat veličine oka mrežnog tega ≥ 32 mm, jednostruke stajačice veličine oka mrežnog tega ≥ 60 mm i pridneni parangali | ES | 129 |
| | | FR | 109 |
| | | PT | 113 |
| točka 6.1. podtočka (a) i točka 6.1. podtočka (b) | koće, danske potegače i sličan alat veličine oka mrežnog tega ≥ 32 mm, jednostruke stajačice veličine oka mrežnog tega ≥ 60 mm i pridneni parangali | neograničeno | |

7. SUSTAV KILOVAT DANA

- 7.1. Država članica može svojim raspodjelama ribolovnog napora upravljati u skladu sa sustavom kilovat dana. S pomoću tog sustava može se bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I. odobriti da bude prisutno unutar područja tijekom najvećeg broja dana različitog od onog utvrđenog u toj tablici pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara reguliranom alatu i posebnim uvjetima.

- 7.2. Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za regulirani alat i, prema potrebi, za posebne uvjete. Ti pojedinačni ribolovni napori računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru koji bi plovilu bio odobren prema tablici I. kada se točka 7.1. ne bi primjenjivala. Sve dok je broj dana neograničen prema tablici I., broj dana koji bi plovilu bio odobren iznosi 360.
- 7.3. Država članica koja se želi koristiti sustavom iz točke 7.1. Komisiji dostavlja zahtjev, za regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I., zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
 - (b) evidenciji tih plovila za godine utvrđene u točki 6.1. podtočki (a) u kojoj je prikazan sastav ulova, kako je utvrđen posebnim uvjetom iz točke 6.1. podtočke (a) ili (b) ako su ta plovila kvalificirana za takve posebne uvjete;
 - (c) broju dana na moru koji bi svakom plovilu bili odobreni za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru koji bi svakom plovilu bio odobren primjenom točke 7.1.

7.4. Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 7. te, prema potrebi, toj državi članici može odobriti korištenje sustavom iz točke 7.1.

8. RASPODJELA DODATNIH DANA ZA TRAJNO UKIDANJE RIBOLOVNIH AKTIVNOSTI

8.1. Komisija može državi članici dodijeliti dodatan broj dana na moru za koji država članica zastave može plovilu dati odobrenje za prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojeg je došlo u prethodnom razdoblju upravljanja u skladu s člankom 34. Uredbe (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća¹ ili Uredbom Vijeća (EZ) br. 744/2008². Trajno ukidanje do kojeg je došlo zbog bilo kojeg drugog razloga Komisija može zasebno razmatrati nakon zaprimanja pisanog i propisno obrazloženog zahtjeva dotične države članice. U tom pisanom zahtjevu navode se dotična plovila te se potvrđuje da se ta plovila više neće baviti ribolovnim aktivnostima.

¹ Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

² Uredba Vijeća (EZ) br. 744/2008 od 24. srpnja 2008. o uvođenju privremene posebne mjere za poticanje restrukturiranja ribarskih flota Europske zajednice pogođenih ekonomskom krizom (SL L 202, 31.7.2008., str. 1.).

- 8.2. Napor, izražen u kilovat danima, koji su u 2003. uložila opozvana plovila koja su upotrebljavala regulirani alat dijeli se s naporom koji su u 2003. uložila sva plovila koja su rabila regulirani alat. Dodatan broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.
- 8.3. Točke 8.1. i 8.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkama 3. ili 6.4. ili ako je opoziv plovila već iskorišten u proteklim godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.
- 8.4. Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 8.1. Komisiji dostavlja zahtjev, do 15. lipnja tekućeg razdoblja upravljanja, zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja, za skupine alata i posebne uvjete utvrđene u tablici I., sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
 - (b) ribolovnoj aktivnosti koju su ta plovila obavljala tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata i, ako je potrebno, prema posebnim uvjetima.

- 8.5. Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može provedbenim aktima toj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5.1. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.
- 8.6. Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svim ili nekim plovilima koja ostaju u floti i ispunjavaju uvjete za regulirane alate. Dodatni dani opozvanog plovila koje se koristilo posebnim uvjetom iz točke 6.1. podtočke (a) ili (b) ne mogu se dodijeliti aktivnom plovilu koje se ne koristi posebnim uvjetom.
- 8.7. Ako Komisija dodjeljuje dodatne dane na moru zbog trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti tijekom prethodnog razdoblja upravljanja, najveći broj dana po državi članici i alatu prikazan u tablici I. prilagođava se u skladu s tim za tekuće razdoblje upravljanja.

9. RASPODJELA DODATNIH DANA ZA VEĆU PRISUTNOST ZNANSTVENIH PROMATRAČA

- 9.1. Komisija može državi članici dodijeliti tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača u partnerstvu između znanstvenika i sektora ribarstva. Takav program mora biti posebno usmjeren na količinu odbačenog ulova i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom (EU) 2017/1004 Europskog parlamenta i Vijeća¹ i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.
- 9.2. Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika plovila i bilo kojeg člana posade.
- 9.3. Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 9.1. Komisiji dostavlja opis svojeg programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača na odobrenje.

¹ Uredba (EU) 2017/1004 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. svibnja 2017. o uspostavi okvira Unije za prikupljanje i upotrebu podataka u sektoru ribarstva te upravljanje njima i potporu za znanstveno savjetovanje u vezi sa zajedničkom ribarstvenom politikom, i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 199/2008 (SL L 157, 20.6.2017., str. 1.).

- 9.4. Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa Znanstvenim, tehničkim i gospodarskim odborom za ribarstvo (STECF), Komisija može provedbenim aktima dotičnoj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5.1. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s programom veće prisutnosti znanstvenih promatrača. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.
- 9.5. Ako je Komisija u prošlosti već odobrila program veće prisutnosti znanstvenih promatrača neke države članice, a dotična država članica želi ga nastaviti primjenjivati bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavku tog programa četiri tjedna prije početka razdoblja u kojem se program primjenjuje.

Poglavlje IV.

Upravljanje

10. OPĆA OBVEZA

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s uvjetima utvrđenima u članku 8. Uredbe (EZ) br. 2166/2005 i člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

11. RAZDOBLJA UPRAVLJANJA

- 11.1. Država članica može podijeliti dane prisutnosti unutar područja utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseci.
- 11.2. Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 11.3. Ako država članica plovilima koja plovo pod njezinom zastavom odobri prisutnost unutar područja po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno u točki 10. Na zahtjev Komisije država članica dužna je predložiti mjere opreza koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila čija prisutnost na području završava prije isteka 24-satnog razdoblja.

Poglavlje V.

Razmjene raspodjela ribolovnog napora

12. PRIJENOS DANA IZMEĐU RIBARSKIH PLOVILA KOJA PLOVE POD ZASTAVOM DRŽAVE ČLANICE
- 12.1. Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti unutar područja za koje je dobilo odobrenje na neko drugo plovilo koje plovi pod njezinom zastavom unutar tog područja pod uvjetom da umnožak dana koje je plovilo primilo i snage motora tog plovila u kilovatima (kilovat dan) nije veći od umnoška prenesenih dana plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima snaga je koja je evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.
- 12.2. Umnožak ukupnog broja dana prisutnosti unutar područja prenesenih u skladu s točkom 12.1. i snage motora plovila davatelja u kilovatima ne smije biti veći od umnoška evidentiranog prosječnoga godišnjeg broja dana na području plovila davatelja, potvrđenog u očevidniku o ribolovu za godine utvrđene u točki 6.1. podtočki (a) i snage motora tog plovila u kilovatima.
- 12.3. Prijenos dana kako je opisan u točki 12.1. dopušten je između plovila koja upotrebljavaju bilo koji regulirani alat i tijekom istog razdoblja upravljanja.

- 12.4. Prijenos dana dopušten je samo plovilima koja imaju na raspolaganju ribolovne dane bez posebnih uvjeta.
- 12.5. Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju informacije o obavljenim prijenosima. Komisija može provedbenim aktima utvrditi obrazac tablica za prikupljanje i slanje informacija iz ove točke. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.
13. PRIJENOS DANA IZMEĐU RIBARSKIH PLOVILA KOJA PLOVE POD ZASTAVOM NEKE DRUGE DRŽAVE ČLANICE

Države članice mogu dopustiti prijenos dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.1. i 4.2. te 12. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takav prijenos, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prijenosa, uključujući broj dana koji se prenose, ribolovni napor i, prema potrebi, s tim povezane ribolovne kvote.

Poglavlje VI.

Obveze izvješćivanja

14. IZVJEŠĆE O RIBOLOVNOM NAPORU

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila obuhvaćena područjem primjene ovog Priloga. Geografsko područje iz tog članka tumači se kao područje iz točke 2. ovog Priloga.

15. PRIKUPLJANJE RELEVANTNIH PODATAKA

Države članice, na temelju informacija kojima se koriste za upravljanje ribolovnim danima unutar područja utvrđenog u ovom Prilogu, za svako tromjesečje prikupljaju informacije o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu unutar tog područja za povlačne i statične alate, naporu koji su poduzela plovila koja upotrebljavaju različite alate unutar područja te snazi motora tih plovila u kilovat danima.

16. PRIOPĆIVANJE RELEVANTNIH PODATAKA

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 15., u obrascu utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavještuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za cjelokupno tekuće i prethodno razdoblje upravljanja ili njihove dijelove, primjenom obrasca za dostavu podataka utvrđenog u tablicama IV. i V.

Tablica II.

Obrazac za izvješćivanje o podacima o kilovat danima po razdoblju upravljanja

| Država članica | Alat | | Razdoblje upravljanja | Kumulativni prijavljeni napor |
|----------------|------|--|-----------------------|-------------------------------|
| (1) | (2) | | (3) | (4) |
| | | | | |

Tablica III.

Obrazac za dostavu podataka o kilovat danima po razdoblju upravljanja

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znakova | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|---|------------------------------|---|--|
| (1) Država članica | 3 | | država članica (troslovna oznaka ISO) u kojoj je plovilo registrirano |
| (2) Alat | 2 | | jedna od sljedećih vrsta alata: TR = koće, danske potegače i sličan alat ≥ 32 mm GN = jednostruke stajačice ≥ 60 mm LL = pridneni parangali |
| (3) Razdoblje upravljanja | 4 | | jedno od razdoblja upravljanja u razdoblju između razdoblja upravljanja 2006. i tekućeg razdoblja upravljanja |
| (4) Kumulativni prijavljeni napor | 7 | R | kumulativna količina ribolovnog napora u kilovat danima poduzetog od 1. veljače do 31. siječnja relevantnog razdoblja upravljanja |
| ⁽¹⁾ Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom. | | | |

Tablica IV.

Obrazac za izvješćivanje o podacima o plovilu

| Država članica | CFR | Vanjska oznaka | Dužina razdoblja upravljanja | Prijavljeni alat | | | | Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat | | | | Broj dana za koji je dopuštena upotreba prijavljenog alata | | | | Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom | | | | Prijenos dana |
|----------------|-----|----------------|------------------------------|------------------|-------|-------|-----|---|-------|-------|-----|--|-------|-------|-----|--|-------|-------|-----|---------------|
| | | | | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (5) | (5) | (5) | (6) | (6) | (6) | (6) | (7) | (7) | (7) | (7) | (8) | (8) | (8) | (8) | (9) |

Tablica V.
 Obrazac za dostavu podataka o plovilu

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|----------------------------------|--------------------------------|---|--|
| (1) Država članica | 3 | | država članica (troslovna oznaka ISO) u kojoj je plovilo registrirano |
| (2) CFR | 12 | | registarski broj ribarske flote Unije (CFR) jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila država članica (troslovna oznaka ISO) iza koje slijedi identifikacijska serija (9 znakova). ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane umeću nule |
| (3) Vanjska oznaka | 14 | L | prema Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 404/2011 ⁽²⁾ |
| (4) Dužina razdoblja upravljanja | 2 | L | dužina razdoblja upravljanja u mjesecima |

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|--|--------------------------------|---|---|
| (5) Prijavljeni alati | 2 | L | jedna od sljedećih vrsta alata: TR = koće, danske potegače i sličan alat ≥ 32 mm GN = jednostruke stajačice ≥ 60 mm LL = pridneni parangali |
| (6) Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat | 2 | L | naznaka primjenjivog posebnog uvjeta, ako postoji, iz Priloga II.A točke 6.1. podtočke (a) ili (b) |
| (7) Broj dana za koji je dopuštena upotreba prijavljenog alata | 3 | L | broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.A u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja |
| (8) Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom | 3 | L | broj dana tijekom kojih je plovilo zaista bilo prisutno unutar područja i upotrebljavalo alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja |

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|--|--------------------------------|---|--|
| (9) Prijenosi dana | 4 | L | za prenesene dane naznačiti „- broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana” |
| <p>(1) Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom.</p> <p>(2) Provedbena uredba Komisije (EU) br. 404/2011 od 8. travnja 2011. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1224/2009 o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike (SL L 112, 30.4.2011., str. 1.).</p> | | | |

PRILOG II.B

RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU UPRAVLJANJA STOKOVIMA LISTA U ZAPADNOM DIJELU KANALA LA MANCHE U ZONI ICES-a 7e

Poglavlje I. Opće odredbe

1. PODRUČJE PRIMJENE

- 1.1. Ovaj Prilog primjenjuje se na ribarska plovila Unije dužine preko svega 10 metara ili više koja imaju na plovilu ili upotrebljavaju koće s gredom veličine oka mrežnog tega 80 mm ili više i mreže stajaćice uključujući jednostruke mreže stajaćice, trostruke mreže stajaćice i zaplećuće mreže veličine oka mrežnog tega 220 mm ili manje u skladu s Uredbom (EZ) br. 509/2007, a koja su prisutna u zoni ICES-a 7e.
- 1.2. Plovila koja obavljaju ribolov mrežama stajaćicama veličine oka mrežnog tega 120 mm ili više i s ostvarenim ulovom od manje od 300 kg žive mase lista godišnje tijekom prethodne tri godine, prema njihovim evidencijama ulova, izuzeta su od primjene ovog Priloga, pod sljedećim uvjetima:
 - (a) ta su plovila tijekom razdoblja upravljanja 2017. ulovila manje od 300 kg žive mase lista;

- (b) ta plovila ne pretovaruju na moru ribu na drugo plovilo;
- (c) do 31. srpnja 2019. i 31. siječnja 2020. svaka dotična država članica sastavlja izvješće za Komisiju o ulovima lista koje su ta plovila ostvarila u prethodne tri godine kao i o ulovima lista za 2019.

Ako bilo koji od ovih uvjeta nije ispunjen, dotična plovila prestaju biti izuzeta od primjene ovog Priloga bez odgode.

2. DEFINICIJE

Za potrebe ovog Priloga primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedećih dviju kategorija alata:
 - i. koće s gredom, veličine oka mrežnog tega 80 mm ili više, i
 - ii. mreže stajaćice, uključujući jednostruke mreže stajaćice, trostruke mreže stajaćice i zaplećuće mreže, veličine oka mrežnog tega 220 mm ili manje;
- (b) „regulirani alat” znači bilo koja od dvije kategorije alata koje pripadaju skupini alata;
- (c) „područje” znači zona ICES-a 7e;
- (d) „tekuće razdoblje upravljanja” znači razdoblje od 1. veljače 2018. do 31. siječnja 2019.

3. OGRANIČENJE AKTIVNOSTI

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica osigurava da ribarska plovila Unije koja plove pod njezinom zastavom i registrirana su u Uniji, a na plovilu imaju bilo koji regulirani alat, ne budu prisutna unutar područja više od broja dana utvrđenih u poglavlju III. ovog Priloga.

Poglavlje II. Odobrenja

4. PLOVILA S ODOBRENJEM ZA RIBOLOV

4.1 Država članica ne smije odobriti ribolov reguliranim alatom na tom području nijednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nije obavljalo ribolovne aktivnosti na tom području u razdoblju od 2002. do 2017., s izuzetkom ribolovnih aktivnosti u okviru prijenosa dana između ribarskih plovila, osim ako na tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.

4.2 Međutim plovilu s evidencijom upotrebe reguliranog alata može se odobriti upotreba drukčijeg ribolovnog alata pod uvjetom da je broj dana raspodijeljenih za potonji alat jednak broju dana raspodijeljenih za regulirani alat ili veći od njega.

- 4.3 Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote na tom području, ne smije biti odobren ribolov reguliranim alatom na tom području, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota zbog prijenosa kako je dopušteno u skladu s člankom 16. stavkom 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 10. ili 11. ovog Priloga.

Poglavlje III.

Broj dana prisutnosti unutar područja dodijeljenih ribarskim plovilima Unije

5. NAJVEĆI BROJ DANA

Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja najveći broj dana na moru za koji država članica može plovilu koje plovi pod njezinom zastavom odobriti prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.

Tablica I.

Najveći broj dana tijekom kojeg plovilo može biti prisutno unutar područja
po kategoriji reguliranog alata i godini

| Regulirani alat | Najveći broj dana | |
|--|-------------------|-----|
| Koće s gredom, veličine oka mrežnog tega ≥ 80 mm | BE | 176 |
| | FR | 188 |
| | UK | 222 |
| Statične mreže veličine oka mrežnog tega ≤ 220 mm | BE | 176 |
| | FR | 191 |
| | UK | 176 |

6. SUSTAV KILOVAT DANA

- 6.1. Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može upravljati svojim raspodjelama ribolovnog napora u skladu sa sustavom kilovat dana. S pomoću tog sustava može bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I. odobriti da bude prisutno unutar područja tijekom najvećeg broja dana različitog od onog utvrđenog tom tablicom pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara reguliranom alatu.

- 6.2. Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za regulirani alat. Ti pojedinačni ribolovni naponi računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru koji bi plovilo bio odobren prema tablici I. kada se točka 6.1. ne bi primjenjivala.
- 6.3. Država članica koja se želi koristiti sustavom iz točke 6.1. Komisiji dostavlja zahtjev, za regulirani alat utvrđen u tablici I., zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
 - (b) broju dana na moru koji bi svakom plovilu bili odobreni za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru koji bi svakom plovilu bio odobren primjenom točke 6.1.
- 6.4. Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 6. te, prema potrebi, toj državi članici može odobriti korištenje sustavom iz točke 6.1.

7. RASPODJELA DODATNIH DANA ZA TRAJNO UKIDANJE RIBOLOVNIH AKTIVNOSTI

- 7.1. Komisija može državi članici dodijeliti dodatan broj dana na moru za koji država članica zastave može plovilu dati odobrenje za prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojeg je došlo u prethodnom razdoblju upravljanja u skladu s člankom 23. Uredbe (EZ) br. 1198/2006 ili Uredbom (EZ) br. 744/2008. Trajno ukidanje do kojeg je došlo zbog bilo kojeg drugog razloga Komisija može zasebno razmatrati nakon zaprimanja pisanog i propisno obrazloženog zahtjeva dotične države članice. U tom pisanom zahtjevu navode se dotična plovila te se potvrđuje da se ta plovila više neće baviti ribolovnim aktivnostima.
- 7.2. Napor, izražen u kilovat danima, koji su u 2003. uložila opozvana plovila koja su upotrebljavala određenu skupinu alata dijeli se s naporom koji su u 2003. uložila sva plovila koja su rabila tu skupinu alata. Dodatan broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.

- 7.3. Točke 7.1. i 7.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkom 4.2. ili ako je opoziv plovila već iskorišten u proteklim godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.
- 7.4. Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 7.1. Komisiji dostavlja zahtjev, do 15. lipnja tekućeg razdoblja upravljanja, zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja, za skupine alata utvrđene u tablici I., sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
 - (b) ribolovnoj aktivnosti koju su ta plovila obavljala tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata.
- 7.5. Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može provedbenim aktima toj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.
- 7.6. Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svim ili nekim plovilima koja ostaju u floti i ispunjavaju uvjete za regulirane alate.

- 7.7. Ako Komisija dodjeljuje dodatne dane na moru zbog trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti tijekom prethodnog razdoblja upravljanja, najveći broj dana po državi članici i alatu prikazan u tablici I. prilagođava se u skladu s tim za tekuće razdoblje upravljanja.
8. RASPODJELA DODATNIH DANA ZA VEĆU PRISUTNOST ZNANSTVENIH PROMATRAČA
- 8.1. Komisija može državi članici dodijeliti tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, između 1. veljače 2018. i 31. siječnja 2019., na temelju programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača u partnerstvu između znanstvenika i sektora ribarstva. Takav program mora posebno biti usmjeren na količinu odbačenog ulova i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom (EU) 2017/1004 i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.
- 8.2. Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika ribarskog plovila i bilo kojeg člana posade.
- 8.3. Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 8.1. Komisiji dostavlja opis svojeg programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača na odobrenje.

- 8.4. Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa STECF-om, Komisija može provedbenim aktima dotičnoj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s programom veće prisutnosti znanstvenih promatrača. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.
- 8.5. Ako je Komisija u prošlosti već odobrila program veće prisutnosti znanstvenih promatrača neke države članice, a dotična država članica želi ga nastaviti primjenjivati bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavku tog programa četiri tjedna prije početka razdoblja u kojem se program primjenjuje.

Poglavlje IV.

Upravljanje

9. OPĆA OBVEZA

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s člancima 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

10. RAZDOBLJA UPRAVLJANJA

- 10.1. Država članica može podijeliti dane prisutnosti unutar područja utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseci.
- 10.2. Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 10.3. Ako država članica plovilima koja plovo pod njezinom zastavom odobri prisutnost unutar područja po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno u točki 9. Na zahtjev Komisije država članica dužna je predočiti mjere opreza koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila čija prisutnost na području završava prije isteka 24-satnog razdoblja.

Poglavlje V.

Razmjene raspodjela ribolovnog napora

11. PRIJENOS DANA IZMEĐU RIBARSKIH PLOVILA KOJA PLOVE POD ZASTAVOM DRŽAVE ČLANICE
- 11.1. Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti unutar područja za koje je dobilo odobrenje na neko drugo plovilo koje plovi pod njezinom zastavom unutar tog područja pod uvjetom da umnožak dana koje je plovilo primilo i snage motora tog plovila u kilovatima (kilovat dan) nije veći od umnoška prenesenih dana plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima mora biti evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.
- 11.2. Umnožak ukupnog broja dana prisutnosti unutar područja prenesenih u skladu s točkom 11.1. i snage motora plovila davatelja u kilovatima ne smije biti veći od umnoška evidentiranog prosječnoga godišnjeg broja dana na području plovila davatelja, potvrđenog u očevidniku o ribolovu za godine 2001., 2002., 2003., 2004. i 2005. i snage motora tog plovila u kilovatima.
- 11.3. Prijenos dana kako je opisan u točki 11.1. dopušten je između plovila koja upotrebljavaju bilo koji regulirani alat i tijekom istog razdoblja upravljanja.

11.4. Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju informacije o obavljenim prijenosima. Komisija može provedbenim aktima utvrditi oblik tablica za prikupljanje i slanje informacija iz ove točke. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 49. stavka 2.

12. PRIJENOS DANA IZMEĐU RIBARSKIH PLOVILA KOJA PLOVE POD ZASTAVOM NEKE DRUGE DRŽAVE ČLANICE

Države članice mogu dopustiti prijenos dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.2., 4.4., 5., 6. i 10. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takav prijenos, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prijenosa, uključujući broj dana koji se prenose, ribolovni napor i, prema potrebi, s tim povezane ribolovne kvote.

Poglavlje VI. **Obveze izvješćivanja**

13. IZVJEŠĆE O RIBOLOVNOM NAPORU

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila obuhvaćena područjem primjene ovog Priloga. Geografsko područje iz tog članka tumači se kao područje iz točke 2. ovog Priloga.

14. PRIKUPLJANJE RELEVANTNIH PODATAKA

Države članice, na temelju informacija kojima se koriste za upravljanje ribolovnim danima unutar područja utvrđenog u ovom Prilogu, za svako tromjesečje prikupljaju informacije o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu unutar tog područja za povlačne i statične alate, naporu koji su poduzela plovila koja upotrebljavaju različite alate unutar područja te snazi motora tih plovila u kilovat danima.

15. PRIOPĆIVANJE RELEVANTNIH PODATAKA

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 14., u obrascu utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavještuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za cjelokupna razdoblja upravljanja 2018. i 2019. ili njihove dijelove, primjenom obrasca za dostavu podataka utvrđenog u tablicama IV. i V.

Tablica II.

Obrazac za izvješćivanje o podacima o kilovat danima po razdoblju upravljanja

| Država članica | Alat | Razdoblje upravljanja | Kumulativni prijavljeni napor |
|----------------|------|-----------------------|-------------------------------|
| (1) | (2) | (3) | (4) |

Tablica III.

Obrazac za dostavu podataka o kilovat danima po razdoblju upravljanja

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|---|--------------------------------|---|---|
| (1) Država članica | 3 | | država članica (troslovna oznaka ISO) u kojoj je plovilo registrirano |
| (2) Alat | 2 | | jedna od sljedećih vrsta alata: BT = koće s gredom ≥ 80 mm GN = jednostruka stajaćica < 220 mm TN = trostruka mreža stajaćica ili zapećuća mreža < 220 mm |
| (3) Razdoblje upravljanja | 4 | | jedna godina u razdoblju između razdoblja upravljanja 2006. i tekućeg razdoblja upravljanja |
| (4) Kumulativni prijavljeni napor | 7 | R | kumulativna količina ribolovnog napora u kilovat danima poduzetog od 1. veljače do 31. siječnja relevantnog razdoblja upravljanja |
| ⁽¹⁾ Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom. | | | |

Tablica IV.

Obrazac za izvješćivanje o podacima o plovilu

| Država članica | CFR | Vanjska oznaka | Dužina razdoblja upravljanja | Prijavljeni alat | | | | Broj dana za koji je dopuštena upotreba prijavljenog alata | | | | Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom | | | | Prijenos dana |
|----------------|-----|----------------|------------------------------|------------------|-------|-------|-----|--|-------|-------|-----|--|-------|-------|-----|---------------|
| | | | | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | br. 1 | br. 2 | br. 3 | ... | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (5) | (5) | (5) | (6) | (6) | (6) | (6) | (7) | (7) | (7) | (7) | (8) |

Tablica V.
 Obrazac za dostavu podataka o plovilu

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|----------------------------------|--------------------------------|---|--|
| (1) Država članica | 3 | | država članica (troslovna oznaka ISO) u kojoj je plovilo registrirano |
| (2) CFR | 12 | | registarski broj ribarske flote Unije (CFR) jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila država članica (troslovna oznaka ISO) iza koje slijedi identifikacijska serija (9 znakova). ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane umeću nule |
| (3) Vanjska oznaka | 14 | L | prema Provedbenoj uredbi (EU) br. 404/2011 |
| (4) Dužina razdoblja upravljanja | 2 | L | dužina razdoblja upravljanja u mjesecima |

| Naziv polja | Najveći broj znakova/znamenaka | Poravnanje ⁽¹⁾ L(ijevo)/D(esno) | Definicije i napomene |
|---|--------------------------------|---|--|
| (5) Prijavljeni alati | 2 | L | jedna od sljedećih vrsta alata: BT = koće s gredom ≥ 80 mm GN = jednostruka stajaćica < 220 mm TN = trostruka mreža stajaćica ili zaplećuća mreža < 220 mm |
| (6) Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat | 3 | L | broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.B u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja |
| (7) Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom | 3 | L | broj dana tijekom kojih je plovilo zaista bilo prisutno unutar područja upotrebljavajući alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja |
| (8) Prijenos dana | 4 | L | za prenesene dane naznačiti „- broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana” |
| ⁽¹⁾ Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom. | | | |

PRILOG II.C

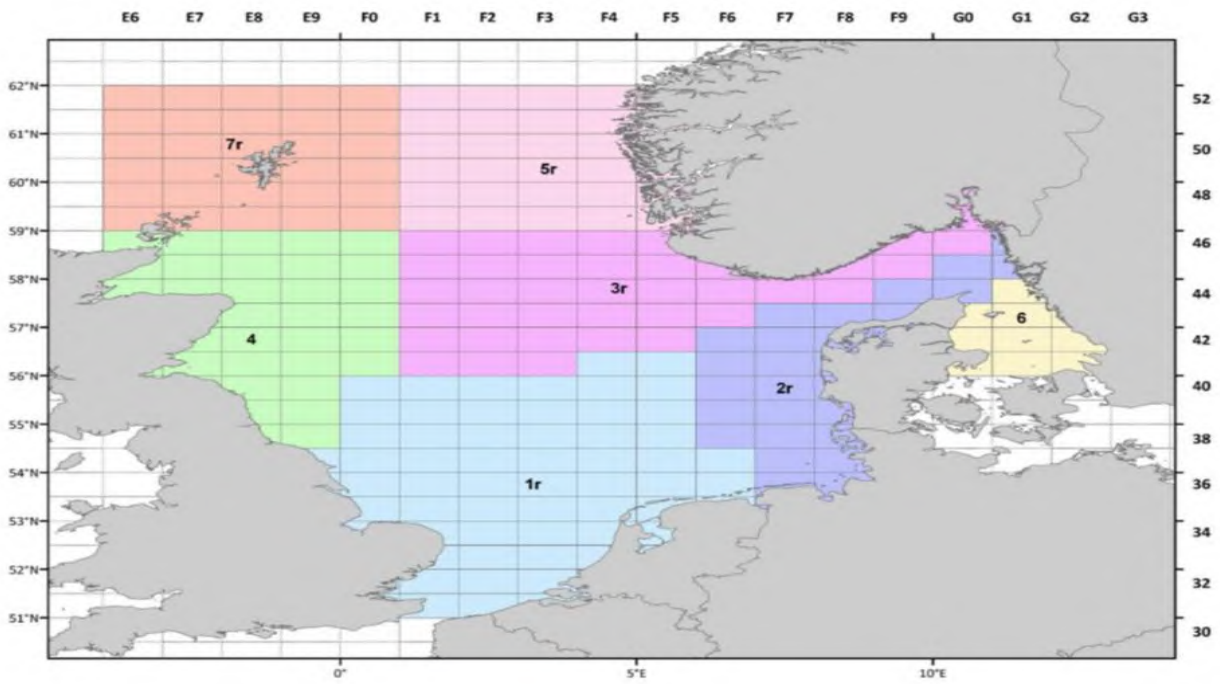
PODRUČJA UPRAVLJANJA ZA HUJICU U ZONAMA ICES-a 2a, 3a I NA POTPODRUČJU ICES-a 4

Za potrebe upravljanja ribolovnim mogućnostima za hujicu u zonama ICES-a 2a, 3a i na potpodručju ICES-a 4 utvrđenima u Prilogu I.A, područja upravljanja unutar kojih se primjenjuju posebna ograničenja ulova definirana su kako je prikazano u nastavku i u Dodatku ovom Prilogu:

| Područje upravljanja za hujicu | Statistički pravokutnici ICES-a |
|--------------------------------|--|
| 1r | 31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5 |
| 2r | 35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38-41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1 |
| 3r | 41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 i 48 G0 |
| 4 | 38–40 E7–E9 i 41–46 E6–F0 |
| 5r | 47–52 F1–F5 |
| 6 | 41–43 G0–G3; 44 G1 |
| 7r | 47–52 E6–F0 |

Dodatak Prilogu II.C

Područja upravljanja za hujicu



PRILOG III.

NAJVEĆI BROJ ODOBRENJA ZA RIBOLOV
ZA RIBARSKA PLOVILA UNIJE KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV U VODAMA TREĆIH ZEMALJA

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|--|--------------------------------|---------------------------|---|----|---|
| norveške vode i ribolovna zona oko otoka Jan Mayen | haringa, sjeverno od 62° 00' S | 77 | DK | 25 | 57 |
| | | | DE | 5 | |
| | | | FR | 1 | |
| | | | IE | 8 | |
| | | | NL | 9 | |
| | | | PL | 1 | |
| | | | SV | 10 | |
| | | | UK | 18 | |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|---|---------------------------------------|---------------------------|---|-----|---|
| | pridnene vrste, sjeverno od 62° 00' S | 80 | DE | 16 | 50 |
| | | | IE | 1 | |
| | | | ES | 20 | |
| | | | FR | 18 | |
| | | | PT | 9 | |
| | | | UK | 14 | |
| | | | neraspodijeljeno | 2 | |
| skuša ⁽¹⁾ | nije relevantno | nije relevantno | | 70 | |
| vrste za industrijsku namjenu, južno od 62° 00' S | 480 | DK | 450 | 150 | |
| | | UK | 30 | | |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|---|---|---------------------------|---|----|---|
| | | | | | |
| vode Farskih otoka | sav ribolov kočama s plovilima od najviše 180 stopa u zoni između 12 milja i 21 milje od farskih polaznih crta | 26 | BE | 0 | 13 |
| | | | DE | 4 | |
| | | | FR | 4 | |
| | | | UK | 18 | |
| | usmjereni ribolov bakalara i koljaka s okom mrežnog tega od najmanje 135 mm, ograničen na područje južno od 62° 28' S i istočno od 6° 30' Z | 8 ⁽²⁾ | nije relevantno | | 4 |
| ribolov kočama na udaljenosti većoj od 21 milje od farskih polaznih crta; u razdobljima od 1. ožujka do 31. svibnja i od 1. listopada do 31. prosinca ta plovila smiju ribariti na području između 61° 20' S i 62° 00' S te između 12 milja i 21 milje od polaznih crta | 70 | BE | 0 | 26 | |
| | | DE | 10 | | |
| | | FR | 40 | | |
| | | UK | 20 | | |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|-------------------|---|---------------------------|---|---|---|
| | ribolov manjića morskog kočama s okom mrežnog tega od najmanje 100 mm na području južno od 61° 30' S i zapadno od 9° 00' Z, na području između 7° 00' Z i 9° 00' Z južno do 60° 30' S te na području jugozapadno od crte između 60° 30' S, 7° 00' Z i 60° 00' S, 6° 00' Z | 70 | DE ⁽³⁾ | 8 | 20 ⁽⁴⁾ |
| | FR ⁽³⁾ | 12 | | | |
| | usmjereni ribolov ugljenara kočama s okom mrežnog tega od najmanje 120 mm i mogućnošću upotrebe okruglih remena oko sake | 70 | nije relevantno | | 22 ⁽⁴⁾ |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku | |
|-------------------|--|---------------------------|---|----|---|--|
| | ribolov ugotice pučinke; ukupan broj odobrenja za ribolov može se povećati za četiri plovila kako bi se stvorili parovi ako nadležna tijela Farskih otoka uvedu posebna pravila pristupa području pod imenom „glavno ribolovno područje ugotice pučinke” | 34 | DE | 2 | 20 | |
| | | | DK | 5 | | |
| | | | FR | 4 | | |
| | | | NL | 6 | | |
| | | | UK | 7 | | |
| | | | SE | 1 | | |
| | | | ES | 4 | | |
| | | | IE | 4 | | |
| | | | PT | 1 | | |
| | ribolov parangalom | 10 | UK | 10 | 6 | |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|-------------------|--------------------------------|---------------------------|---|---|---|
| | skuša | 12 | DK | 1 | 12 |
| | BE | | 0 | | |
| | DE | | 1 | | |
| | FR | | 1 | | |
| | IE | | 2 | | |
| | NL | | 1 | | |
| | SE | | 1 | | |
| | UK | | 5 | | |
| | haringa, sjeverno od 62° 00' S | 20 | DK | 5 | 20 |
| | DE | | 2 | | |
| | IE | | 2 | | |
| | FR | | 1 | | |
| | NL | | 2 | | |
| | PL | | 1 | | |
| | SE | | 3 | | |
| | UK | | 4 | | |

| Područje ribolova | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama | | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|---|---------------------------------|---------------------------|---|----|---|
| 1, 2b ⁽⁵⁾ | ribolov snježne rakovice vršama | 20 | EE | 1 | nije primjenjivo |
| | | | ES | 1 | |
| | | | LV | 11 | |
| | | | LT | 4 | |
| | | | PL | 3 | |
| <p>(1) Ne dovodeći u pitanje dodatne povlastice koje je Norveška izdala Švedskoj u skladu s utvrđenom praksom.</p> <p>(2) Te su brojke obuhvaćene brojkama za sav ribolov kočama s plovilima od najviše 180 stopa u zoni između 12 milja i 21 milje od farskih polaznih crta.</p> <p>(3) Te se brojke odnose na najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku.</p> <p>(4) Te su brojke obuhvaćene brojkama za „Ribolov kočama na udaljenosti većoj od 21 milje od farskih polaznih crta”.</p> <p>(5) Raspodjelom ribolovnih mogućnosti dostupnih Uniji na području oko otočja Svalbard ne dovode se u pitanje prava i obveze koji proizlaze iz Ugovora iz Pariza iz 1920.</p> | | | | | |

PRILOG IV.

PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE ICCAT-a¹

1. Najveći broj brodova Unije s mamcima i brodova Unije s povlačnim povrazima koji imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u istočnom Atlantiku.

| | |
|------------|----------------|
| Španjolska | treba utvrditi |
| Francuska | treba utvrditi |
| Unija | treba utvrditi |

2. Najveći broj obalnih artizanalnih ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Sredozemnome moru.

| | |
|------------|-----------------------------|
| Španjolska | treba utvrditi |
| Francuska | treba utvrditi |
| Italija | treba utvrditi |
| Cipar | treba utvrditi ² |
| Malta | treba utvrditi ² |
| Unija | treba utvrditi |

¹ Brojke prikazane u odjeljcima 1., 2. i 3. mogu se smanjiti kako bi se uskladile s međunarodnim obvezama Unije.

² Ta se brojka može povećati ako se jedno plovilo s okružujućim mrežama plivaricama zamijeni s 10 plovila s parangalom u skladu s bilješkom 4 ili bilješkom 6 u tablici A u točki 4. ovog Priloga.

3. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Jadranskome moru za potrebe uzgoja.

| | |
|----------|----------------|
| Hrvatska | treba utvrditi |
| Italija | treba utvrditi |
| Unija | treba utvrditi |

4. Najveći broj i ukupan kapacitet u bruto tonaži ribarskih plovila svake države članice koja mogu dobiti odobrenje za ribolov, zadržavanje na plovilu, pretovar, prijevoz ili iskrcavanje plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru.

Tablica A

| | Broj ribarskih plovila ¹ | | | | | | |
|--|-------------------------------------|--------------------|----------------|----------------|-----------------------------|----------------|--------------------|
| | Cipar ² | Grčka ³ | Hrvatska | Italija | Francuska | Španjolska | Malta ⁴ |
| Plovila s okružujućim mrežama plivaricama | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Plovila s parangalom | treba utvrditi ⁵ | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Brodovi s mamcima | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Brodovi s ručnim povrazima | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi ⁶ | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Koćarice | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Ostala plovila za artizanalni ribolov ⁷ | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |

¹ Brojke u ovoj tablici A u odjeljku 4. mogu se dodatno povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

² Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom ili jednim malim plovilom s okružujućim mrežama plivaricama i najviše trima plovilima s parangalom.

³ Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom ili jednim malim plovilom s okružujućim mrežama plivaricama i trima drugim plovilima za artizanalni ribolov.

⁴ Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom.

⁵ Višenamjenska plovila koja upotrebljavaju više ribolovnih alata.

⁶ Plovila s povrazom koja obavljaju ribolov u Atlantiku.

⁷ Višenamjenska plovila koja upotrebljavaju više ribolovnih alata (parangal, ručni povraz, povlačni povraz).

Tablica B

| | Ukupan kapacitet u bruto tonaži | | | | | | |
|---|---------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| | Cipar | Hrvatska | Grčka | Italija | Francuska | Španjolska | Malta |
| Plovila s okružujućim mrežama plivaricama | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Plovila s parangalom | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Koćarice | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Ostala plovila za artizanalni ribolov | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi | treba utvrditi |

5. Najveći broj klopki koje se upotrebljavaju u ribolovu plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru koje odobrava svaka pojedina država članica.

| Država članica | Broj klopki ¹ |
|----------------|--------------------------|
| Španjolska | treba utvrditi |
| Italija | treba utvrditi |
| Portugal | treba utvrditi |

¹ Taj se broj može povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

6. Najveći kapacitet ribogojilišta i tovilišta za plavoperajnu tunu za svaku državu članicu zasebno i najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune koji svaka država članica može dodijeliti svojim ribogojilištima u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru.

Tablica A

| Najveći kapacitet ribogojilišta i kapacitet tovilišta za tune | | |
|---|--------------------|----------------------|
| | Broj ribogojilišta | Kapacitet (u tonama) |
| Španjolska | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Italija | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Grčka | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Cipar | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Hrvatska | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Malta | treba utvrditi | treba utvrditi |

Tablica B¹

| Najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune (u tonama) | |
|--|----------------|
| Španjolska | treba utvrditi |
| Italija | treba utvrditi |
| Grčka | treba utvrditi |
| Cipar | treba utvrditi |
| Hrvatska | treba utvrditi |
| Malta | treba utvrditi |
| Portugal | treba utvrditi |

¹ Kapacitet ribogojilišta za Portugal od 500 tona obuhvaćen je neiskorištenim kapacitetom Unije iz tablice A.

7. Raspodjela između država članica najvećeg broja ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke države članice i koja imaju odobrenje za ribolov sjevernog stoka tunja dugokrilca kao ciljane vrste u skladu s člankom 12. Uredbe (EZ) br. 520/2007 jest kako slijedi:

| Država članica | Najveći broj plovila |
|-----------------------|----------------------|
| Irska | treba utvrditi |
| Španjolska | treba utvrditi |
| Francuska | treba utvrditi |
| Ujedinjena Kraljevina | treba utvrditi |
| Portugal | treba utvrditi |

8. Najveći je broj ribarskih plovila Unije dužine najmanje 20 metara koja love velikooku tunu na području primjene Konvencije ICCAT-a kako slijedi:

| Država članica | Najveći broj plovila s okružujućim mrežama plivaricama | Najveći broj plovila s parangalom |
|----------------|--|-----------------------------------|
| Španjolska | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Francuska | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Portugal | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Unija | treba utvrditi | treba utvrditi |

PRILOG V.

PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

DIO A

ZABRANA USMJERENOG RIBOLOVA NA PODRUČJU PRIMJENE KONVENCIJE
CCAMLR-a

| Ciljana vrsta | Zona | Razdoblje zabrane |
|---|--|--------------------------------------|
| morski psi (sve vrste) | područje konvencije | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| <i>Notothenia rossii</i> | FAO 48.1. Antarktik, na području Antarktičkog poluotoka FAO 48.2. Antarktik, oko otočja Južni Orkney FAO 48.3. Antarktik, oko otoka Južne Georgije | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| ribe | FAO 48.1. Antarktik ⁽¹⁾ FAO 48.2. Antarktik ⁽¹⁾ | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| <i>Notothenia gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Notothenia squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> ⁽¹⁾ | FAO 48.3. | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |

| Ciljana vrsta | Zona | Razdoblje zabrane |
|--|--|---|
| <i>Dissostichus</i> spp. | FAO 48.5. Antarktik | Od 1. prosinca 2018. do 30. studenoga 2019. |
| <i>Dissostichus</i> spp. | FAO 88.3. Antarktik ⁽¹⁾ FAO 58.5.1. Antarktik ^{(1) (2)} FAO 58.5.2. Antarktik istočno od 79° 20' I i izvan IGP-a zapadno od 79° 20' I ⁽¹⁾ FAO 58.4.4. Antarktik ^{(1) (2)} FAO 58.6. Antarktik ^{(1) (2)} FAO 58.7. Antarktik ⁽¹⁾ | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| <i>Notothenia squamifrons</i> | FAO 58.4.4. ^{(1) (2)} | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| sve vrste osim <i>Champocephalus gunnari</i> i <i>Dissostichus eleginoides</i> | FAO 58.5.2. Antarktik | Od 1. prosinca 2018. do 30. studenog 2019. |
| <i>Dissostichus</i> spp. | FAO 48.4. Antarktik ⁽¹⁾ osim područja omeđenog paralelama na 55° 30' J i 57° 20' J te meridijanima na 25° 30' Z i 29° 30' Z, i paralelama na 57°20' J i 60°00' J te meridijanima na 24° 30' Z i 29° 00' Z. | Od 1. siječnja do 31. prosinca 2019. |
| <p>(1) Osim za znanstvenoistraživačke potrebe.</p> <p>(2) Isključujući vode koje podliježu nacionalnoj jurisdikciji (IGP).</p> | | |

DIO B

TAC-ovi I OGRANIČENJA USPUTNOG ULOVA ZA ISTRAŽIVAČKI RIBOLOV NA PODRUČJU PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a U

RAZDOBLJU 2018/2019

| Potpodručje/ Zona | Regija | Sezona | SSRU-ovi | | Ograničenje ulova <i>Dissostichus mawsoni</i> (u tonama) | | Ograničenje usputnog ulova (u tonama) | | |
|----------------------|--------------------------|---|--|-------------|---|--------|--|--------------------------|----------------|
| | | | SSRU | Ograničenje | | | Voline i raže | <i>Macrourus</i> spp. | druge vrste |
| 58.4.1. | cijela zona | 1. prosinca 2018. – 30. studenoga 2019. (ali bez usmjerenog ribolova u 2018. i 2019.) | A, B, D, F, H | 0 | 579 | 5841-1 | 6 | 18 | 18 |
| | | | C (uključujući 58.4.1_1, 58.4.1_2) | 231 | | 5841-2 | 6 | 19 | 19 |
| | | | E (58.4.1_3, 58.4.1_4) | 168 | | 5841-3 | 7 | 24 | 24 |
| | | | G (uključujući 58.4.1_5, 58.4.1_6) | 180 | | 5841-4 | 1 | 3 | 3 |
| | | | | | | 5841-5 | 3 | 8 | 8 |
| 58.4.2. | cijela zona | 1. prosinca 2018. – 30. studenoga 2019. | A, B, C, D | 0 | 50 | | 3 | 8 | 8 |
| | | | E (uključujući 58.4.2_1) | 50 | | | | | |
| 58.4.3.a | cijela zona 58.4.3a_1 | 1. prosinca 2018. – 30. studenoga 2019. (ali bez usmjerenog ribolova u 2018. i 2019.) | | | 30 | | 2 | 5 | 5 |

| Potpodručje/ Zona | Regija | Sezona | SSRU-ovi | | Ograničenje ulova <i>Dissostichus mawsoni</i> (u tonama) | Ograničenje usputnog ulova (u tonama) | | | |
|----------------------|-----------------------|---|---|--------------------------|---|---|--------------------------|----------------|-----|
| | | | SSRU | Ograničenje | | Voline i raže | <i>Macrourus</i> spp. | druge vrste | |
| 88.1. | cijelo potpodručje | 1. prosinca 2018. – 31. kolovoza 2019. | A, B, C, G, H, I, J, K | 2 628 ^{(1) (2)} | 3 157 ^{(3) (4)} | A, B, C, G ⁽⁵⁾ | 30 | 96 | 30 |
| | | | Zona za posebna istraživanja unutar zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora | 464 ⁽⁶⁾ | | G, H, I, J, K ⁽⁷⁾ | 104 | 317 | 104 |
| | | | | | | Zona za posebna istraživanja unutar zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora ⁽⁵⁾ | 23 | 72 | 72 |

¹ Uključujući za 88.2 A i B izvan zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora.

² Sjeverno od 70° J uzima se najviše 587 tona. Ako je, međutim, sjeverno od 70° J uzeto više od 587 tona, tada se iznos koji se može uzeti južno od 70° J umanjuje se za iznos koji se prekoračio povrh 587 tona sjeverno od 70° J.

³ Uključujući 65 tona za istraživanje u Rossovu moru.

⁴ Uključujući za 88.2 A i B izvan zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora.

⁵ Uključujući za 88.2 A i B izvan zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora i sjeverno od 70° J.

⁶ Uključujući za 88.2 A unutar zone za posebna istraživanja unutar zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora.

⁷ Uključujući za 88.2 A i B izvan zaštićenog morskog područja u regiji Rossova mora i južno od 70° J.

| Potpodručje/ Zona | Regija | Sezona | SSRU-ovi | | Ograničenje ulova <i>Dissostichus mawsoni</i> (u tonama) | | Ograničenje usputnog ulova (u tonama) | | |
|----------------------|------------------------------|---|-----------------------|-------------|---|---------------------|--|---------------------------|----------------|
| | | | SSRU | Ograničenje | | | Voline i raže | <i>Macrourus spp.</i> | druge vrste |
| 88.2. | Cijelo potpodručje (1) | 1. prosinca 2018. – 31. kolovoza 2019. | D, E, F, G (882_1) | 240 | 1 000 | C, D, E, F, G, H, I | 10 | 32 | 32 |
| | | | C, D, E, F, G (882_2) | 240 | | | | | |
| | | | C, D, E, F, G (882_3) | 160 | | | | | |
| | | | C, D, E, F, G (882_4) | 160 | | | | | |
| | | | H | 200 | | | | | |
| | | | I | 0 | | | | | |

¹ Isključujući 88.2 A i B koji su uključeni u 88.1.

Dodatak Prilogu V., dijelu B

Popis malih istraživačkih jedinica (SSRU-ovi)

| Regija | SSRU | Granična crta |
|--------|------|---|
| 48.6 | A | od 50° J 20° Z, prema istoku do 1° 30' I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 20° Z, prema sjeveru do 50° J |
| | B | od 60° J 20° Z, prema istoku do 10° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 60° J 10° Z, prema istoku do 0° geografske dužine, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | D | od 60° J 0° geografske dužine, prema istoku do 10° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 0° geografske dužine, prema sjeveru do 60° J |
| | E | od 60° J 10° I, prema istoku do 20° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° I, prema sjeveru do 60° J |
| | F | od 60° J 20° I, prema istoku do 30° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° I, prema sjeveru do 60° J |
| | G | od 50° J 1° 30' I, prema istoku do 30° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 1° 30' I, prema sjeveru do 50° J |
| 58.4.1 | A | od 55° J 86° I, prema istoku do 150° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 86° I, prema sjeveru do 55° J |
| | B | od 60° J 86° I, prema istoku do 90° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 80° I, prema sjeveru do 64° J, prema istoku do 86° I, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 60° J 90° I, prema istoku do 100° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 90° I, prema sjeveru do 60° J |

| Regija | SSRU | Granična crta |
|----------|------|--|
| | D | od 60° J 100° I, prema istoku do 110° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 100° I, prema sjeveru do 60° J |
| | E | od 60° J 110° I, prema istoku do 120° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° I, prema sjeveru do 60° J |
| | F | od 60° J 120° I, prema istoku do 130° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° I, prema sjeveru do 60° J |
| | G | od 60° J 130° I, prema istoku do 140° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° I, prema sjeveru do 60° J |
| | H | od 60° J 140° I, prema istoku do 150° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° I, prema sjeveru do 60° J |
| 58.4.2 | A | od 62° J 30° I, prema istoku do 40° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 30° I, prema sjeveru do 62° J |
| | B | od 62° J 40° I, prema istoku do 50° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 40° I, prema sjeveru do 62° J |
| | C | od 62° J 50° I, prema istoku do 60° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 50° I, prema sjeveru do 62° J |
| | D | od 62° J 60° I, prema istoku do 70° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 60° I, prema sjeveru do 62° J |
| | E | od 62° J 70° I, prema istoku do 73° 10' I, prema jugu do 64° J, prema istoku do 80° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 70° I, prema sjeveru do 62° J |
| 58.4.3.a | A | Cijela zona, od 56° S 60° I, prema istoku do 73° 10' I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 60° I, prema sjeveru do 56° J |

| Regija | SSRU | Granična crta |
|----------|------|---|
| 58.4.3.b | A | od 56° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 59° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 56° J |
| | B | od 60° J 73° 10' I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 64° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 59° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 59° J |
| | D | od 59° J 79° I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 59° J |
| | E | od 56° J 79° I, prema istoku do 80° I, prema sjeveru do 55° J, prema istoku do 86° I, južno do 59° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 56° J |
| 58.4.4 | A | od 51° J 40° I, prema istoku do 42° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 51° J |
| | B | od 51° J 42° I, prema istoku do 46° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 42° I, prema sjeveru do 51° J |
| | C | od 51° J 46° I, prema istoku do 50° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 46° I, prema sjeveru do 51° J |
| | D | Cijela zona isključujući SSRU-ove A, B, C, i s vanjskom graničnom crtom od 50° J 30° I, prema istoku do 60° I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 30° I, prema sjeveru do 50° J |
| 58.6 | A | od 45° J 40° I, prema istoku do 44° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 45° J |
| | B | od 45° J 44° I, prema istoku do 48° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 44° I, prema sjeveru do 45° J |
| | C | od 45° J 48° I, prema istoku do 51° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 48° I, prema sjeveru do 45° J |

| Regija | SSRU | Granična crta |
|--------|------|--|
| | D | od 45° J 51° I, prema istoku do 54° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 51° I, prema sjeveru do 45° J |
| 58.7 | A | od 45° J 37° I, prema istoku do 40° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 37° I, prema sjeveru do 45° J |
| 88.1 | A | od 60° J 150° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° I, prema sjeveru do 60° J |
| | B | od 60° J 170° I, prema istoku do 179° I, prema jugu do 66° 40' J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 60° J 179° I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 70° J, prema zapadu do 178° Z, prema sjeveru do 66° 40' J, prema zapadu do 179° I, prema sjeveru do 60° J |
| | D | od 65° J 150° I, prema istoku do 160° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150° I, prema sjeveru do 65° J |
| | E | od 65° J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 68° 30' J, prema zapadu do 160° I, prema sjeveru do 65° J |
| | F | od 68° 30' J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° I, prema sjeveru do 68° 30' J |
| | G | od 66° 40' J 170° I, prema istoku do 178° Z, prema jugu do 70° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 70° 50' J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 66° 40' J |
| | H | od 70° 50' J 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 73° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 170° I, prema sjeveru do 70° 50' J |
| | I | od 70° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 73° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 70° J |
| | J | od 73° J na obali u blizini 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 170° I, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J |

| Regija | SSRU | Granična crta |
|--------|------|---|
| | K | od 73° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 76° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 73° J |
| | L | od 76° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 76° J |
| | M | od 73° J na obali u blizini 169° 30' I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J |
| 88.2 | A | od 60° J 170° Z, prema istoku do 160° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 170° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | B | od 60° J 160° Z, prema istoku do 150° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 70° 50' J 150° Z, prema istoku do 140° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150° Z, prema sjeveru do 70° 50' J |
| | D | od 70° 50' J 140° Z, prema istoku do 130° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° Z, prema sjeveru do 70° 50' J |
| | E | od 70° 50' J 130° Z, prema istoku do 120° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° Z, prema sjeveru do 70° 50' J |
| | F | od 70° 50' J 120° Z, prema istoku do 110° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° Z, prema sjeveru do 70° 50' J |
| | G | od 70° 50' J 110° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° Z, prema sjeveru do 70° 50' J |

| Regija | SSRU | Granična crta |
|--------|------|--|
| | H | od 65° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 70° 50' J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 65° J |
| | I | od 60° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 60° J |
| 88.3 | A | od 60° J 105° Z, prema istoku do 95° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 105° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | B | od 60° J 95° Z, prema istoku do 85° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 95° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | C | od 60° J 85° Z, prema istoku do 75° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 85° Z, prema sjeveru do 60° J |
| | D | od 60° J 75° Z, prema istoku do 70° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 75° Z, prema sjeveru do 60° J |

DIO C

PRILOG 21-03/A

OBAVIJEST O NAMJERI SUDJELOVANJA U RIBOLOVU
NA VRSTU EUPHAUSIA SUPERBA

Osnovni podaci

Članica:

Ribolovna sezona:

Naziv plovila:

Očekivana razina ulova (u tonama):

Dnevni kapacitet prerade plovila (u tonama žive mase):

Namjeravana ribolovna potpodručja i zone

Ta se mjera očuvanja primjenjuje na obavijesti o namjeri ribolova antarktičkog krila na potpodručjima 48.1, 48.2, 48.3 i 48.4 te u zonama 58.4.1 i 58.4.2. O namjeri ribolova antarktičkog krila na ostalim potpodručjima i u ostalim zonama mora se obavijestiti u okviru mjere očuvanja 21-02.

| Potpodručje/Zona | Označiti odgovarajuća polja |
|------------------|-----------------------------|
| 48.1 | <input type="checkbox"/> |
| 48.2 | <input type="checkbox"/> |
| 48.3 | <input type="checkbox"/> |
| 48.4 | <input type="checkbox"/> |
| 58.4.1 | <input type="checkbox"/> |
| 58.4.2 | <input type="checkbox"/> |

- Ribolovna tehnika: Označiti odgovarajuća polja
- tradicionalna koća
 - sustav kontinuiranog ribolova
 - čišćenje vreće mreže ispumpavanjem
 - druga metoda: navesti

Vrste proizvoda i metoda za izravnu procjenu mase ulovljenog živog antarktičkog krila

| Vrsta proizvoda | Metoda za izravnu procjenu mase ulovljenog živog antarktičkog krila, ako je to relevantno (vidjeti Prilog 21-03/B) (1) |
|---|--|
| Cijeli zamrznuti | |
| Kuhani | |
| Hrana | |
| Ulje | |
| Drugi proizvod, navesti | |
| ⁽¹⁾ Ako metoda nije navedena u Prilogu 21-03/B, detaljno je opisati. | |

Konfiguracija mreže

| Mjere mreže | Mreža 1 | | Mreža 2 | | Druge mreže | |
|---|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|
| Otvor (usta) mreže | | | | | | |
| Najveći okomiti otvor (m) | | | | | | |
| Najveći vodoravni otvor (m) | | | | | | |
| Opseg otvora (usta) mreže ⁽¹⁾ (m) | | | | | | |
| Površina usta mreže (m ²) | | | | | | |
| Prosječna veličina oka mrežne plohe ⁽³⁾ (mm) | vanjsko ⁽²⁾ | unutarnje ⁽²⁾ | vanjsko ⁽²⁾ | unutarnje ⁽²⁾ | vanjsko ⁽²⁾ | unutarnje ⁽²⁾ |
| Prva ploha | | | | | | |
| Druga ploha | | | | | | |
| Treća ploha | | | | | | |
| ... | | | | | | |
| Završna ploha (saka) | | | | | | |
| ⁽¹⁾ Očekivano u operativnim uvjetima. ⁽²⁾ Veličina vanjskog oka mrežnog tega i unutarnjeg oka mrežnog tega ako se upotrebljava parangal. ⁽³⁾ Unutarnje mjere rastegnutoг oka mrežnog tega na temelju postupka iz mjere očuvanja 22-01. | | | | | | |

Shema (scheme) mreže:

Za sve mreže koje se upotrebljavaju ili za sve promjene konfiguracije mreže proučiti relevantnu shemu mreže u biblioteci ribolovnih alata CCAMLR-a ako je raspoloživa (www.ccamlr.org/node/74407) ili podnijeti detaljnu shemu i opis na idućem sastanku WG-EMM-a. Sheme mreže moraju uključivati:

1. dužinu i širinu svake plohe kočice (s dovoljno pojedinosti kako bi se mogao izračunati kut svake plohe u odnosu na protok vode)
2. veličinu oka mrežnog tega (unutarnje mjere razvučenog oka mrežnog tega na temelju postupka u mjeri očuvanja 22-01), oblik oka mrežnog tega (npr. oblik dijamanta) i materijal oka mrežnog tega (npr. polipropilen)
3. izradu oka mrežnog tega (npr. ulazni, spojeni)
4. pojedinosti o vrpčama koje se upotrebljavaju u kočici (oblik, smještaj na ploham, navesti „nema” ako se ne upotrebljavaju vrpce); vrpce sprečavaju da antarktički kril ošteti oko mrežnog tega ili pobjegne.

Uređaj za odvajanje morskih sisavaca

Shema (sheme) uređaja:

Za sve vrste uređaja ili promjene u konfiguraciji uređaja proučiti relevantnu shemu u biblioteci ribolovnih alata CCAMLR-a ako je raspoloživa (www.ccamlr.org/node/74407) ili podnijeti detaljnu shemu i opis na idućem sastanku WG-EMM-a.

Prikupljanje akustičnih podataka

Navesti podatke o dubinomjerima i sonarima koji se upotrebljavaju na plovilu.

| | | | |
|--------------------------------|--|--|--|
| Vrsta (npr. dubinomjer, sonar) | | | |
| Proizvođač | | | |
| Model | | | |
| Frekvencijski pretvornik (kHz) | | | |

Prikupljanje akustičnih podataka (detaljan opis):

Naznačiti korake koji će se poduzeti za prikupljanje akustičnih podataka kako bi se osigurale informacije o rasprostranjenosti i količini vrste *Euphausia superba* i ostalih pelagijskih vrsta kao što su *Myctophidae* i *Salpidae* (SC-CAMLR-XXX, stavak 2.10.).

PRILOG 21-03/B

SMJERNICE ZA PROCJENU
MASE ULOVLJENOG ŽIVOGR ANTARKTIČKOG KRILA

| Metoda | Jednadžba (kg) | Parametar | | | |
|-------------------------------|--------------------|--|---------------------------------------|-------------------------------------|----------|
| | | opis | vrsta | metoda procjene | jedinica |
| obujam spremnika | $W*L*H*\rho*1000$ | W = širina spremnika | stalan | mjerenje na početku ribolova | m |
| | | L = dužina spremnika | stalan | mjerenje na početku ribolova | m |
| | | ρ = faktor konverzije količine u masu | promjenjiv | konverzija količine u masu | kg/litra |
| | | H = dubina antarktičkog krila u spremniku | specifičan za izvlačenje | izravno opažanje | m |
| mjerač protoka ⁽¹⁾ | $V*F_{krill}*\rho$ | V = količina antarktičkog krila i vode zajedno | specifičan za izvlačenje ¹ | izravno opažanje | litra |
| | | F_{krill} = udio antarktičkog krila u uzorku | specifičan za izvlačenje ¹ | ispravak količine u mjeracu protoka | - |
| | | ρ = faktor konverzije količine u masu | promjenjiv | konverzija količine u masu | kg/litra |
| mjerač protoka ⁽²⁾ | $(V*\rho)-M$ | V = količina smjese antarktičkog krila | specifičan za izvlačenje ¹ | izravno opažanje | litra |
| | | M = količina vode dodana tijekom procesa, preračunana u masu | specifičan za izvlačenje ¹ | izravno opažanje | kg |
| | | ρ = gustoća smjese od antarktičkog krila | promjenjiv | izravno opažanje | kg/litra |

| Metoda | Jednadžba (kg) | Parametar | | | |
|-------------------|--|--|--------------------------|---|----------|
| | | opis | vrsta | metoda procjene | jedinica |
| ljestvica protoka | $M*(1-F)$ | M = masa antarktičkog krila i vode zajedno | specifičan za izvlačenje | izravno opažanje | kg |
| | | F = udio vode u uzorku | promjenjiv | ispravak mase ljestvice protoka | - |
| kašetna ploča | $(M-M_{tray})*N$ | M_{tray} = masa prazne kašete | stalan | izravno opažanje prije ribolova | kg |
| | | M = srednja masa antarktičkog krila i kašete zajedno | promjenjiv | izravno opažanje prije zamrzavanja s ocijedenom vodom | kg |
| | | N = broj kašeta | specifičan za izvlačenje | izravno opažanje | - |
| konverzija hrane | $M_{meal}*MCF$ | M_{meal} = masa proizvedene hrane | specifičan za izvlačenje | izravno opažanje | kg |
| | | MCF = faktor konverzije hrane | promjenjiv | konverzija hrane u cijelog antarktičkog krila | - |
| obujam sake | $W*H*L*\rho*\pi/4*1000$ | W = širina sake | stalan | mjerenje na početku ribolova | m |
| | | H = visina sake | stalan | mjerenje na početku ribolova | m |
| | | ρ = faktor konverzije količine u masu | promjenjiv | konverzija količine u masu | kg/litra |
| | | L = dužina sake | specifičan za izvlačenje | izravno opažanje | m |
| ostalo | navesti | | | | |
| (1) | Pojedinačno izvlačenje pri upotrebi tradicionalne kočice ili integrirano u razdoblju od šest sati pri upotrebi sustava kontinuiranog ribolova. | | | | |
| (2) | Pojedinačno izvlačenje pri upotrebi tradicionalne kočice ili u razdoblju od dva sata pri upotrebi sustava kontinuiranog ribolova. | | | | |

Koraci i učestalost opažanja

obujam spremnika

na početku ribolova

mjeriti širinu i duljinu spremnika (ako spremnik nije pravokutnog oblika, možda su potrebna dodatna mjerenja; preciznost $\pm 0,05$ m)

svaki mjesec⁽¹⁾

procijeniti konverziju količine u masu koja proizlazi iz ocijedene mase antarktičkog krila poznate količine (npr. 10 litara) očitane iz spremnika

svako izvlačenje

mjeriti dubinu antarktičkog krila u spremniku (ako se antarktički kril drži u spremniku između izvlačenja, mjeriti razliku u dubini; preciznost $\pm 0,1$ m)

procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)

mjerač protoka⁽¹⁾

prije ribolova

osigurati da mjerač protoka mjeri cijelog antarktičkog krila (tj. prije prerade)

više od jedanput
mjesečno ⁽¹⁾

procijeniti konverziju količine u masu (ρ) koja proizlazi iz ocijedene mase antarktičkog krila poznate količine (npr. 10 litara) očitane s mjerača protoka

svako izvlačenje ⁽²⁾

dobiti uzorak iz mjerača protoka te:

izmjeriti količinu (npr. 10 litara) antarktičkog krila i vode zajedno

procijeniti ispravak količinu u mjeraču protoka koja proizlazi iz ocijedene količine antarktičkog krila

procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)

mjerač protoka⁽²⁾

prije ribolova

osigurati da su oba mjerača protoka (jedan za proizvod antarktičkog krila i jedan za dodanu vodu) kalibrirana (tj. da pokazuju isto, točno očitavanje)

| | |
|-------------------------------------|---|
| svaki tjedan ⁽¹⁾ | procijeniti gustoću (ρ) proizvoda antarktičkog krila (smjesa mljevenog antarktičkog krila) mjerenjem mase poznate količine proizvoda antarktičkog krila (npr. 10 litara) očitane s odgovarajućeg mjerača protoka |
| svako izvlačenje ⁽²⁾ | očitati oba mjerača protoka i izračunati ukupne obujme proizvoda antarktičkog krila (smjesa od mljevenog antarktičkog krila) i dodane vode; pretpostavlja se da je gustoća vode 1 kg/litra procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe) |
| ljestvica protoka prije ribolova | osigurati da ljestvica protoka mjeri cijelog antarktičkog krila (tj. prije prerade) |
| svako izvlačenje ⁽²⁾ | dobiti uzorak od ljestvice protoka izmjeriti masu antarktičkog krila i vode zajedno procijeniti ispravak mase ljestvice protoka koji proizlazi iz ocijedene mase antarktičkog krila procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe) |
| kašetna ploča prije ribolova | izmjeriti masu kašete (ako kašete imaju različite oblike, izmjeriti masu svake vrste; preciznost $\pm 0,1$ kg) |
| svako izvlačenje | izmjeriti masu antarktičkog krila i kašete zajedno (preciznost $\pm 0,1$ kg) izbrojiti upotrijebljene kašete (ako su kašete različite, izbrojiti kašete svake vrste) procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe) |

| | |
|-----------------------------|---|
| konverzija hrane | |
| svaki mjesec ⁽¹⁾ | procijeniti konverziju hrane u cijelog antarktičkog krila preradom od 1 000 do 5 000 kg (ocijeđene mase) cijelog antarktičkog krila |
| svako izvlačenje | izmjeriti masu proizvedene hrane procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe) |
| obujam sake | |
| na početku ribolova | izmjeriti širinu i visinu sake (preciznost $\pm 0,1$ m) |
| svaki mjesec ⁽¹⁾ | procijeniti konverziju količine u masu koja proizlazi iz ocijeđene mase antarktičkog krila poznate količine (npr. 10 litara) očitane iz sake |
| svako izvlačenje | izmjeriti dužinu sake koja sadržava antarktičkog krila (preciznost $\pm 0,1$ m) procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe) |

(1) Novo razdoblje počinje kada se plovilo premjesti u novo potpodručje ili zonu.

(2) Pojedinačno izvlačenje pri upotrebi tradicionalne kočice ili integrirano u razdoblju od šest sati pri upotrebi sustava kontinuiranog ribolova.

PRILOG VI.

PODRUČJE NADLEŽNOSTI IOTC-a

1. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov tropske tune na području nadležnosti IOTC-a

| Država članica | Najveći broj plovila | Kapacitet (bruto tonaža) |
|----------------|----------------------|--------------------------|
| Španjolska | 22 | 61 364 |
| Francuska | 27 | 45 383 |
| Portugal | 5 | 1 627 |
| Italija | 1 | 2 137 |
| Unija | 55 | 110 511 |

2. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna i tunja dugokrilca na području nadležnosti IOTC-a

| Država članica | Najveći broj plovila | Kapacitet (bruto tonaža) |
|---|----------------------|--------------------------|
| Španjolska | 27 | 11 590 |
| Francuska | 41 ⁽¹⁾ | 7 882 |
| Portugal | 15 | 6 925 |
| Ujedinjena Kraljevina | 4 | 1 400 |
| Unija | 87 | 27 797 |
| ⁽¹⁾ Taj broj ne uključuje plovila registrirana u Mayotteu; može se povećati u budućnosti u skladu s planom razvoja flote Mayottea. | | |

3. Plovila iz točke 1. imaju odobrenje i za ribolov igluna i tunja dugokrilca na području nadležnosti IOTC-a.
4. Plovila iz točke 2. imaju odobrenje i za ribolov tropske tune na području nadležnosti IOTC-a.

PRILOG VII.

PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE WCPFC-a

Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna na područjima južno od 20° J područja primjene Konvencije WCPFC-a:

| | |
|------------|----------------|
| Španjolska | treba utvrditi |
| Unija | treba utvrditi |

PRILOG VIII.

KVANTITATIVNA OGRANIČENJA ODOBRENJAZA RIBOLOV
ZA PLOVILA TREĆIH ZEMALJA KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV U VODAMA UNIJE

| Država zastave | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|----------------|---|---------------------------|---|
| Norveška | haringa, sjeverno od 62° 00' S | treba utvrditi | treba utvrditi |
| Farski otoci | skuša, zone 6a (sjeverno od 56° 30' S), 2a, 4a (sjeverno od 59° S) šarun, zone 4, 6a (sjeverno od 56° 30' S), 7e, 7f, 7h | 14 | 14 |
| | haringa, sjeverno od 62° 00' S | 20 | treba utvrditi |
| | haringa, 3a | 4 | 4 |
| | industrijski ribolov norveške ugotice, zone 4., 6a (sjeverno od 56° 30' S) (uključujući neizbježne usputne ulove ugotice pučinke) | 14 | 14 |
| | manjić i kljovan | 20 | 10 |
| | ugotica pučinka, zone 2, 4a, 5, 6 (sjeverno od 56° 30' S), 6b, 7 (zapadno od 12° 00' Z) | 20 | 20 |
| | manjić morski | 16 | 16 |

| Država zastave | Vrsta ribolova | Broj odobrenja za ribolov | Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku |
|---|---|---------------------------|---|
| Venezuela ⁽¹⁾ | ribe vrste <i>Lutjanus campechanus</i> (vode Francuske Gvajane) | 45 | 45 |
| <p>⁽¹⁾ Za izdavanje tih odobrenja za ribolov mora se predložiti dokaz da postoji valjani ugovor između brodovlasnika koji podnosi zahtjev za odobrenje za ribolov i poduzeća za preradu koje se nalazi u departmanu Francuskoj Gvajani te da on uključuje obvezu iskrcavanja najmanje 75 % svih ulova ribe vrste <i>Lutjanus campechanus</i> s dotičnih plovila u tom departmanu tako da se mogu preraditi u pogonu dotičnog poduzeća. Takav ugovor moraju potvrditi francuska nadležna tijela, koja osiguravaju da on bude u skladu sa stvarnim kapacitetom ugovornog prerađivačkog poduzeća i razvojnim ciljevima gvajanskoga gospodarstva. Preslika propisno potvrđenog ugovora prilaže se zahtjevu za izdavanje odobrenja za ribolov. U slučaju odbijanja takve potvrde francuska nadležna tijela dotičnoj stranci i Komisiji dostavljaju obavijest o odbijanju navodeći razloge za takvu odluku. U slučaju odbijanja takve potvrde, francuska nadležna tijela dotičnoj stranci i Komisiji dostavljaju obavijest o odbijanju navodeći razloge za takvu odluku.</p> | | | |